

法規名稱：(終)EXCHANGE OF NOTES CONCERNING THE EXTENSION OF THE AGREEMENT OF AGRICULTURAL TECHNICAL COOPERATION BETWEEN THE REPUBLIC OF CHINA AND THE KINGDOM OF SWAZILAND

終止日期：民國 92 年 01 月 10 日

Note No. CE 88/020

The Embassy of the Republic of China to the Kingdom of Swaziland presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland and has the honour to advise that the Agreement on Agricultural Technical Cooperation between the government of the Republic of China and the government of the Kingdom of Swaziland is going to expire on February 11, 2000 . A copy of the Agreement is enclosed for reference.

In accordance with Article IV. the government of the Republic of China would like to propose that the said Agreement be renewed for another three (3) years after its expiration. Any comments and suggestions in this regard from the government of the Kingdom of Swaziland are highly appreciated.

The Embassy of the Republic of China avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland the assurances of its highest consideration.

January 17, 2000

Mbabane

c.c. Minister for Agriculture and Cooperatives

Minister for Economic Planning & Development

Note No. 8/2000

The Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland presents its compliments to the Embassy of the Republic

of China and has honour to refer to the latter's note No.CE88/020 on the expiry of the Agreement on Agricultural Technical Co-operation between the Government of the Kingdom of Swaziland and the Republic of China on February 11 2000 and to advise that the kingdom of Swaziland welcomes the proposal for renewal of the agreement for another three (3) years after its expiration in accordance with Article IV.

The Ministry further wishes to convey its apologies in the delay in sending such a confirmation of extension as this was occasioned by some technicalities which needed to be addressed.

The Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland avails itself of this opportunity to renew to the Embassy of the Republic of China the assurances of its highest consideration.

MBABANE

February 16, 2000

Note No. CE 89/061

The Embassy of the Republic of China to the Kingdom of Swaziland presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland and has the honour to refer to the latter's note No.8/2000 of February 16, 2000, and advise that according to article IV of the Agreement of Agricultural Technical Cooperation between the Kingdom of Swaziland and the Republic of China the agreement is deemed renewed for another three (3) years once the exchanges of notes between the two parties is completed. It is not required to sign the renewed agreement.

The Embassy of the Republic of China avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland the assurances of its highest consider-

ation.

February 25, 2000

Mbabane

c.c. Ministry of Agriculture and Cooperatives

Ministry of Economic Planning & Development

Note No. CE 89/084

The Embassy of the Republic of China presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland and has the honour to refer to the Embassy's note No.CE89/061 of February 25, 2000, and advise that according to article IV of the Agreement of Agricultural Technical Cooperation between the Kingdom of Swaziland and the Republic of China, the said Agreement had entered into force on the date of January 11, 1994, and being renewed for another three years on February 11, 1997.

In order to maintain the continuity of agreement's validity, the Embassy would like to propose that newly renewed Agreement enter into force on January 11, 2000, instead of February 11, 2000 and shall remain valid for a period of three years until January 11, 2003. The Embassy will be highly appreciated if the Government of the Kingdom of Swaziland would be in agreement with the above-mentioned proposal.

The Embassy of the Republic of China avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland the assurances of its highest consideration.

March 13, 2000

Mbabane

NOTE NO: 6

The Ministry of Foreign Affairs and Trade presents its compliments to the Embassy of the Republic of China and has the honour to refer to the latter's Note No. CE89/081 on the Agreement on Technical Cooperation between the Kingdom of Swaziland and the Republic of China and to advise that the Kingdom of Swaziland concurs with the date January 11, 2000 as date of entry of the above agreement and that it shall remain in force for a period of three years.

The Ministry of Foreign Affairs and Trade of the Kingdom of Swaziland avails itself of this opportunity to renew to the Embassy of the Republic of China the assurances of its highest consideration.

MBABANE

March 24, 2000